



DEICHMANN

Výročná správa

za rok 2013

spoločnosti

DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.

so sídlom: ulica Logistického parku 1, 929 01 Dunajská Streda

IČO: 36 821 667, DIČ: SK2022441245

zapísanej v OR Okresného súdu v Trnave, oddiel Sro, vložka č. 24554/T

Dunajská Streda, 2014



DEICHMANN

Obsah

1	Vývoj hospodárenia spoločnosti v roku 2013.....	3
1.1	Hospodárske rámcové podmienky.....	3
1.2	Obchodná činnosť.....	3
1.3	Vývoj obratu.....	4
1.3.1	Tržby z poskytnutých služieb.....	4
1.4	Investície.....	5
1.4.1	Investície.....	5
1.5	Pracovníci.....	5
1.5.1	Evidenčný počet zamestnancov ku koncu účtovného obdobia.....	5
1.5.2	Osobné náklady.....	5
1.6	Majetkové pomery, finančná situácia a situácia z hľadiska očakávaných výnosov.....	6
1.6.1	Majetkové pomery a finančná situácia.....	6
1.7	Sociálna zodpovednosť podniku.....	6
2	Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa.....	7
3	Predpokladaný budúci vývoj činnosti spoločnosti.....	7
4	Náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja.....	7
5	Nadobúdanie obchodných podielov.....	7
6	Organizačná zložka v zahraničí.....	8
7	Návrh na rozdelenie zisku.....	8
	Prílohy.....	9
	- Správa o overení súladu výročnej správy roku 2013 s účtovnou závierkou roku 2013	
	- Správa nezávislého audítora k účtovnej závierke roku 2013	
	- Účtovná závierka k 31. 12. 2013	
	• Súvaha k 31. 12. 2013	
	• Výkaz ziskov a strát k 31. 12. 2013	
	• Poznámky k účtovnej závierke k 31. 12. 2013	



DEICHMANN

1 Vývoj hospodárenia spoločnosti v roku 2013

1.1 Hospodárske rámcové podmienky

V bežných cenách objem hrubého domáceho produktu podľa Štatistického úradu SR vzrástol oproti roku 2012 o 671,1 mil. EUR, na čiastku 72 134,1 mil. EUR k 31. decembru 2013. Medziročne teda vzrástol HDP v bežných cenách o 1,5 %. K rastu výkonnosti hospodárstva prispelo predovšetkým zvýšenie zahraničného dopytu. Klesajúci domáci dopyt ovplyvnil najmä nižší investičný dopyt. Naopak, výdavky verejnej správy aj domácností na konečnú spotrebu vzrástli. Na celkovej konečnej spotrebe domácností sa najviac podieľali výdavky na bývanie 26,1 % a na nákupy potravinárskeho tovaru 18,2 %.

Miera nezamestnanosti v kalendárnom roku 2013 mierne vzrástla z 14,0 % v roku 2012, na 14,2 %. Priemerná mesačná nominálna mzda zamestnanca hospodárstva Slovenskej republiky v roku 2013 stúpla na 824 EUR, v roku 2012 bola priemerná mesačná mzda 805 EUR. Nominálna mzda sa na medziročnej báze zvýšila vo väčšine odvetví. Miera inflácie v Slovenskej republike bola pre rok 2013 vyhlásená vo výške 1,4 %. Podľa harmonizovaného indexu spotrebiteľských cien vzrástli spotrebiteľské ceny úhrnom o 1,46 %, pričom ceny odevov a obuvi vzrástli iba o 1,03 %. Najmenej vzrástli ceny v kategórii „Bývanie, voda, elektrina, plyn a iné palivá“ a v kategórii „Nábytok, vybavenie domácností a bežná údržba domu“ (0,23 % a 0,07 %). Ceny v doprave ako jediné klesli, a to o 0,93 %.

1.2 Obchodná činnosť

Firma DEICHMANN, ktorá bola založená v roku 1913 v Essene, je v súčasnosti zastúpená celkom v 24 krajinách sveta. S filozofiou „Neporaziteľné ceny – otázka veľkosti“ získala firma DEICHMANN nielen v Nemecku nezameniteľnú pozíciu. Cesta k úspechu firmy DEICHMANN nie je žiadnym tajomstvom. Na základe vysokého počtu pobočiek sú výsledkom také množstvá objednávok, ktoré sú v tomto odvetví jedinečné. Takto vzniknuté cenové výhody a efekty synergie sú ďalej presúvané firmou DEICHMANN na svojich zákazníkov.

Silný rast skupiny DEICHMANN v krajinách juhovýchodnej Európy mal vplyv na nutnosť posilnenia infraštruktúry logistiky a zvýšenie kapacitných možností pre zásobovanie predajní v tomto regióne.

Slovenská republika bola prvá krajina, kde sa od roku 2009 nachádza distribučné centrum, ktoré patrí samostatnej spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. a táto spoločnosť sa ako prvá právnická osoba vo skupine DEICHMANN zaoberá najmä skladovaním a optimalizáciou prepravných ciest tovaru spoločnosti DEICHMANN SE. Siedme distribučné centrum DEICHMANN v Európe sa nachádza v Dunajskej Strede, na ideálnom mieste pre zásobovanie krajín juhovýchodnej Európy.

Sklad distribučného centra sa rozkladá na 27 600 m². V roku 2013 bolo skladovaných a distribuovaných spoločnosťou DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. 30,67 mil. párov obuvi a 14,01 mil. kusov kabeliek, pančúch a prostriedkov na ochranu obuvi.

Obuv je dopravovaná najmä z Ázie v kontajneroch. Tovar sa colne odbavuje už v prístavoch Hamburg alebo Bremerhaven a je ďalej dopravený na Slovensko, táto preprava sa uskutočňuje ako dodanie tovaru do iného členského štátu. Transport prebieha výlučne po železnici. Táto doprava zaťažuje menej životné prostredie. Ukázalo sa, že blízkosť kontajnerového terminálu Metrans v Dunajskej Strede, je veľkou výhodou práve z dôvodu prepravy z prístavu a následného rýchleho postúpenia do distribučného centra v Dunajskej Strede. Doprava na pobočky sa uskutočňuje nákladnou cestnou dopravou. Tovar priamo z tretích krajín sa preclí v Dunajskej Strede.



DEICHMANN

Napriek tomu, že so všetkými krajinami je dohodnutá dodacia podmienka „ex Works“, podieľa sa distribučné centrum na koordinácii a dohľade transportov tovaru. Aktívne pri tom podporuje zmeny v štruktúre dodávateľov tovaru, výber dopravcov a dodržiavanie dohodnutých štandardov.

Z distribučného centra sa ku koncu roku 2013 zásobovalo 627 pobočiek DEICHMANN v 8 krajinách. Medzi tieto patrí Rakúsko so 165 pobočkami, Slovinsko s 24 pobočkami, Česká republika so 100 pobočkami, Slovenská republika s 55 pobočkami, Maďarsko so 105 pobočkami, Rumunsko s 65 pobočkami, Bulharsko s 15 pobočkami a Turecko s 97 pobočkami. Okrem tovaru zásobuje distribučné centrum predajne aj rozličným materiálom podľa každodennej potreby. Vďaka vynikajúcej spolupráci s novým distribučným centrom spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. sa naplňuje cieľ firmy DEICHMANN, a to ponúkať širokej vrstve obyvateľstva módnu a kvalitnú obuv za veľmi priaznivé ceny.

Spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. je dcérska spoločnosť firmy Deichmann-Schuhe Service-GmbH so sídlom Deichmannweg 9, Essen, Spolková republika Nemecko s výškou podielu na základnom imaní 99,99 % a dcérska spoločnosť firmy Deichmann SE so sídlom Deichmannweg 9, Essen, Spolková republika Nemecko s výškou podielu na základnom imaní 0,01 %. Obchodný tovar skladovaný v objekte spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. je vo vlastníctve spoločnosti DEICHMANN SE, ktorá nedisponuje žiadnymi výrobňami. Tovar spoločnosť DEICHMANN SE nakupuje takmer v 40 krajinách sveta a to taktiež v krajinách rozvojových. Vďaka 100 ročnej histórii firmy, výrazného rozvrstvenia v rámci obstarávania tovaru, ponúka firma DEICHMANN bohatý výber modelov, ktoré sú navrhované vlastnými designérmi a stále viac taktiež vyrábané vo vlastnej réžii. Nákup výrobkov vo veľkých objemoch v celom svete, presná znalosť a priebežný prieskum trhu, efektívny systém hospodárenia s tovarom sa starajú o to, že firma DEICHMANN môže svojim zákazníkom kedykoľvek ponúknuť módny sortiment v požadovaných veľkostiach a k tomu samozrejmy priateľský servis na predajniach.

Prísna kontrola kvality prostredníctvom vlastných i externých agentov nákupu sa stará o to, aby boli normy firmy DEICHMANN SE celosvetovo dodržiavané. Každý artikel sa podrobuje skúške na škodlivé látky. Kontroluje sa akosť kože, podošvy a tiež tvar kontúry. Vzorky sa odoberajú už v priebehu výroby. Okrem toho samotní agenti nákupu kontrolujú priebeh výroby. V prípade problémov títo experti poskytujú dodávateľom pomoc a technické poradenstvo.

Uznávané skúšobné laboratóriá ako TÜV Rheinland, Intertek Testing Services v Hongkongu, Skúšobný a výskumný ústav výroby obuvi e.V. (PFI) v Pirmasesnsi a STR Testing & Inspection AG v Steinachu (CH) sú partneri firmy DEICHMANN SE.

Prepojením sprostredkovateľského obchodu s objemom nakupovaného množstva a včasného zapojenia dodávateľov do procesu dosahuje firma DEICHMANN svoj cieľ byť najväčším predajcom obuvi v Európe.

1.3 Vývoj obratu

1.3.1 Tržby z poskytnutých služieb

V EUR / rok	2012	2013	Zmena v %
Tržby za predaj služieb	4 558 283	6 465 395	41,84

V roku 2013 sa tržby za predaj služieb zvýšili o 1 907 112 EUR v porovnaní s rokom 2012.



DEICHMANN

1.4 Investície

1.4.1 Investície

V EUR / rok	2012	2013	Zmena v %
Neobežný majetok	26 010 151	24 297 039	-6,59

Spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. evidovala v roku 2013 zníženie neobežného majetku v porovnaní s rokom 2012 o 1 713 112 EUR najmä vplyvom odpisov. Dňa 22.10.2012 boli skolaudované nové objekty a vybavenie II. etapy distribučného centra spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. v celkovej hodnote 7 399 tis. EUR.

1.5 Pracovníci

1.5.1 Evidenčný počet zamestnancov ku koncu účtovného obdobia

Počet zamestnancov / rok	2012	2013	Zmena v %
Zamestnanci	85	88	3,53

Evidenčný počet zamestnancov spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. k 31.12.2013 bol 88, z toho 1 vedúci zamestnanec. Títo zamestnanci boli v sezónnych špičkách doplňovaní až 20 dočasnými pracovnými silami. Rozšírenie počtu predajní v roku 2013 v krajinách, pre ktoré sa skladuje tovar a kam sa dopravuje tovar z DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o., ovplyvnilo nárast počtu stálych zamestnancov o 3. Podľa údajov Štatistického úradu Slovenskej republiky na konci roku 2013 bolo evidovaných 386 tis. nezamestnaných, z toho v oblasti dopravy a skladovania 8,6 tis. osôb, čo je medziročné zvýšenie celkového počtu nezamestnaných o 2,25 %, pričom spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. medziročne zvýšila počet pracovných miest o 3,53 % a radí sa tak medzi úspešné spoločnosti, ktoré ponúkajú nové pracovné príležitosti na pracovnom trhu Slovenskej republiky.

1.5.2 Osobné náklady

Osobné náklady v EUR	2012	2013	Zmena v %
Osobné náklady	1 380 348	1 542 923	11,78

Personálna politika spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. je určovaná angažovanosťou spoločnosti a rodiny Deichmann. Pod heslom firmy „Podnik musí slúžiť ľuďom“ vykonávajú pracovníci spoločnosti znamenitú prácu a môžu sami preberať zodpovednosť vlastnou iniciatívou. Každý zamestnanec je braný ako jedinec so všetkými schopnosťami, potrebami a prípadnými starosťami. Spolupráca našich zamestnancov, a to na všetkých úrovniach i naprieč týmito úrovňami, sa odohráva v duchu vzájomnosti a pomoci jeden druhému. Týmto vzniká pocit spolupatričnosti. Spoločnosť podporuje tých, ktorí sú pripravení spolupodieľať sa na vytváraní našej spoločnosti a na dosahovaní cieľov. Skúsenosti, ktoré naši zamestnanci získavajú v priebehu našej vzájomnej dlhodobej spolupráce, sú pre nás veľkou hodnotou a zároveň zaisťujú stabilitu našej spoločnosti. Nárast osobných nákladov o 162 575 EUR bol spôsobený nielen navýšením počtu zamestnancov, ale aj navýšením priemernej mesačnej mzdy v spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. v roku 2013.



DEICHMANN

1.6 Majetkové pomery, finančná situácia a situácia z hľadiska očakávaných výnosov

1.6.1 Majetkové pomery a finančná situácia

V EUR	2012	2013	Zmena v %
Neobežný majetok	26 010 151	24 297 039	-6,59
Obežný majetok	3 372 543	5 801 875	72,03
Vlastné imanie	24 352 416	25 324 511	3,99
Závazky	5 040 337	4 778 053	-5,20

Neobežný majetok sa oproti roku 2012 znížil v netto hodnote o 1 713 112 EUR, pričom prírastky li 581 377 EUR, predovšetkým vplyvom vybavenia novej skladovacej Haly II a zníženie vo výške 2 294 489 EUR sa týka odpisov. Nárast obežného majetku v roku 2013 bol ovplyvnený najmä zvýšením zostatku na finančných účtoch o 2 562 297 EUR oproti roku 2012. Vlastné imanie sa zvýšilo o 972 095 EUR vplyvom dosiahnutého kladného výsledku hospodárenia v roku 2013. Závazky sa znížili o 262 284 EUR, pričom najväčší podiel na znížení predstavujú záväzky z obchodného styku. Spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. neeviduje žiadne bankové úvery. Pričom dlhodobé záväzky voči materskej spoločnosti z titulu dlhovej pôžičky boli k 31. decembru 2013 vo výške 4 162 889 EUR.

Z majetkovej a finančnej štruktúry a takisto zo štruktúry výsledku hospodárenia, s ohľadom na vykonanú investíciu do majetku v roku 2013, vyplýva, že spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. je podnikom, ktorý je perspektívne schopný naplňať zmysel svojej existencie a trvalo dosahovať takú mieru zhodnotenia vloženého kapitálu, ktorá je požadovaná vlastníkami spoločnosti s ohľadom na výšku rizík, s akým je príslušný druh podnikania spojený.

Na základe vyššie uvedeného je možné konštatovať, že rok 2013 bol pre spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. rokom úspešným.

1.7 Sociálna zodpovednosť podniku

Kultúra firmy DEICHMANN stavia človeka do centra pozornosti. Hlavným cieľom je zákazníkovi ponúknuť najlepší produkt za najlepšiu cenu. K tomu patrí aj to, že pracovníci sú ľudsky vedení a v podniku sa cítia dobre. To je základom dobrých služieb zákazníkom.

Pri medzinárodnom zadávaní objednávok výroby sa spoločnosť DEICHMANN SE nezameriava len na normy akosti, ale tiež na sociálne normy. Práve pri výrobe v rozvojových krajinách a krajinách po ekonomickom obrate je toto dôležitou témou. Aby spoločnosť DEICHMANN SE zaistila nielen kvalitu a cenu obuvi, ale aj výrobné podmienky, vyvinula Kódex správania sa „Code of Conduct“.

Závazný Kódex správania sa písomne zaväzuje dodávateľov, aby dodržiavali určité sociálne normy týkajúce sa najmä detskej práce, nútenej práce, disciplinárnych opatrení, diskriminácie, odmeňovania, pracovnej doby, slobody spolčovania sa a jednania o tarifách, zdravia a bezpečnosti, ochrany životného prostredia a systémov riadenia. Ich dodržiavanie necháva spoločnosť DEICHMANN SE pravidelne preveriť nezávislou spoločnosťou na vypracovávanie auditov a prostredníctvom agentov nákupu.

V tomto rámci sa firma DEICHMANN zúčastňuje tiež projektu zjednotenia zahraničného obchodu nemeckého maloobchodu (AVE), a tiež na európskej úrovni projektu Business Social Compliance Initiative organizácie FTA. Spoločným cieľom je zaviesť a kontrolovať uznávané sociálne normy až v 2 000 dodávateľských podnikoch. Iniciatíva je sprevádzaná štátnymi, ale i neštátnymi partnermi, čo zabezpečuje ich nezávislosť. Výhoda pre výrobcov je, že ten, kto je overený na AVE-kódex, môže ponúkať svoje služby



DEICHMANN

viacerým zákazníkom bez toho, aby musel nechať vykonať audit jednotlivo každým z nich. A k tomu ešte firma DEICHMANN spolupracuje na dlhodobom vylepšení sociálnych noriem vo výrobných závodoch s ďalšími kompetentnými partnermi. V Indii od roku 1999 podporuje angažovanosť podnikov napr. Nemecká spoločnosť pre technickú spoluprácu (Deutsche Gesellschaft für Technische Zusammenarbeit (GTZ)). Tento vplyv na dodávateľov a subdodávateľov zaručuje tiež akosť a cenu tovaru firmy DEICHMANN.

Firma DEICHMANN od svojich dodávateľov a ich subdodávateľských podnikov očakáva zavedenie a uplatňovanie určitých sociálnych noriem a noriem ochrany životného prostredia v rámci prijatia Kódu správania sa firmy DEICHMANN, keď v zásade platí, že v prípade odporujúcich si národných noriem platí Kódex správania sa firmy DEICHMANN a mimozákonné nariadenia ako najvyššia norma.

2 Udalosti osobitného významu, ktoré nastali po skončení účtovného obdobia, za ktoré sa vyhotovuje výročná správa

Dňa 27. februára 2014 bol plne splatený záväzok voči materskej spoločnosti, z titulu dlhobovej pôžičky, ktorý k 31. decembru 2013 predstavoval spolu s úrokmi 4 162 889 EUR. Po 31. decembri 2013 nenastali žiadne iné významné udalosti, ktoré by si vyžiadali zverejnenie vo výročnej správe za rok 2013.

3 Predpokladaný budúci vývoj činnosti spoločnosti

Vývoj obchodu vo vykazovanom roku potvrdil, že realizovaná obchodná, marketingová a finančná stratégia je správna. Podniková činnosť v maloobchode závisí od eventuálnych náhlych zvrátov. Prostredníctvom rokmi osvedčenej rovnováhy skupinového nákupu medzi módou a základným tovarom sa dosiahol vyvážený sortiment, a s tým je spojené len nepatrné riziko, vyplývajúce z nesprávneho odhadnutia módnych trendov.

Pre rok 2014 spoločnosť DEICHMANN plánuje otvorenie ďalších 33 predajní, ktoré budú zásobované z logistického centra v Dunajskej Strede. Logistické spracovanie obuvi by malo byť navýšené na 32,591 mil. párov. Od februára 2014 bude spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK s.r.o. zaisťovať prevádzku onlineshopu pre spoločnosť DEICHMANN-OBUV SK s.r.o.

V období finančnej krízy je veľká pozornosť venovaná činnostiam smerovaným k maximalizácii obratu a minimalizácii nákladov. V súčasnej dobe však nie sú zrejmé žiadne riziká, ktoré by mohli viesť ku zmene bežného vývoja a narušiť finančnú stabilitu spoločnosti.

Vedenie spoločnosti je presvedčené, že i v roku 2014 bude možné vďaka historicky overenej obchodnej, marketingovej a finančnej stratégii firmy DEICHMANN zabezpečiť stabilnú finančnú situáciu a dosiahnuť plánovaný výsledok hospodárenia spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o..

4 Náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja

Spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. nevynaložila v roku 2013 náklady na činnosť v oblasti výskumu a vývoja.

5 Nadobúdanie obchodných podielov

Spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. nenadobudla v roku 2013 žiadne obchodné podiely.



DEICHMANN

6 Organizačná zložka v zahraničí

Spoločnosť nemá žiadnu organizačnú zložku v zahraničí.

7 Návrh na rozdelenie zisku

Do dátumu vyhotovenia výročnej správy sa nekonalo valné zhromaždenie spoločnosti a nebola schválená účtovná závierka roku 2013 a nebolo rozhodnuté o rozdelení straty za účtovné obdobie roku 2013. Konatelia spoločnosti navrhujú valnému zhromaždeniu schváliť účtovnú závierku roku 2013 a rozdelenie zisku vo výške 972 094 EUR nasledovne:

- čiastka vo výške 48 605 EUR bude prevedená na tvorbu rezervného fondu
- čiastka vo výške 923 489 EUR bude prevedená na účet neuhradenej straty minulých rokov.

Dunajská Streda, dňa 2. máj 2014


.....
za DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.

Andreas Gessner, konateľ


.....
za DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.

Mag. Walter Klein, konateľ



DEICHMANN

Prílohy



DEICHMANN

Správa o overení súladu výročnej správy roku 2013 s účtovnou
závierkou roku 2013



**Správa o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou
v zmysle § 23 zákona NR SR č. 540/2007 Z.z.
(Dodatok k správe audítora)**

Spoločníci a konateľom spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.:

Uskutočnili sme audit účtovnej závierky spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. („Spoločnosť“) k 31. decembru 2013, ku ktorej sme dňa 20. februára 2014 vydali správu audítora a v ktorej sme vyjadrili svoj nepodmieneň auditorský názor v nasledujúcom znení:

“Podľa nášho názoru vyjadruje účtovná závierka objektívne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. k 31. decembru 2013 a výsledok jej hospodárenia za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil, v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.”

V zmysle zákona NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov sme tiež overili, či informácie, ktoré sú predmetom účtovníctva a sú uvedené vo výročnej správe Spoločnosti k 31. decembru 2013, sú v súlade s vyššie uvedenou overenou účtovnou závierkou.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu Spoločnosti za výročnú správu

Štatutárny orgán Spoločnosti je zodpovedný za vyhotovenie, správnosť a úplnosť výročnej správy v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.

Zodpovednosť audítora za overenie súladu výročnej správy s účtovnou závierkou

Našou zodpovednosťou je na základe overenia vyjadriť názor na to, či informácie vo výročnej správe, ktoré sú predmetom účtovníctva, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s účtovnou závierkou Spoločnosti. Overenie sme vykonali v súlade s Medzinárodnými auditorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať overenie tak, aby sme získali primerané uistenie, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou.

Súčasťou overenia je uskutočnenie postupov overujúcich súlad tých údajov vo výročnej správe, ktoré sú predmetom účtovníctva, s účtovnou závierkou. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizika významných nesprávností vo výročnej správe, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy internú kontrolu relevantnú pre zostavenie a objektívnu prezentáciu výročnej správy, aby mohol navrhnúť auditorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť internej kontroly Spoločnosti. Údaje a informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré neboli získané z účtovnej závierky, sme neoverovali.

Sme presvedčení, že vykonané overenie je dostatočným a vhodným východiskom pre náš názor.

PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o., Námestie 1. mája 18, 815 32 Bratislava, Slovak Republic
T: +421 (0) 2 59350 111, F: +421 (0) 2 59350 222, www.pwc.com/sk

The company's ID (IČO) No. 35739347.
Tax Identification No. of PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o. (DIČ) 2020270021.
VAT Reg. No. of PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o. (IČ DPH) SK2020270021.
Spoločnosť je zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava 1, pod vložkou č. 16611/B, oddiel: Sro.
The company is registered in the Commercial Register of Bratislava 1 District Court, ref. No. 16611/B, Section: Sro.



Názor

Podľa nášho názoru informácie, ktoré sú predmetom účtovníctva a sú uvedené vo výročnej správe Spoločnosti zostavenej za rok ukončený 31. decembra 2013, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s vyššie uvedenou účtovnou závierkou.

A handwritten signature in blue ink that reads 'PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o.' in a cursive script.

PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o.
Licencia SKAU č. 161

A handwritten signature in blue ink that reads 'Ing. Peter Mrnka, FCCA' in a cursive script.

Ing. Peter Mrnka, FCCA
Licencia UDVA č. 975

V Bratislave, dňa 2. mája 2014



DEICHMANN

Správa nezávislého audítora k účtovnej závierke roku 2013

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA

Spoločníkom a konateľom spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.:

Uskutočnili sme audit priloženej účtovnej závierky spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o., ktorá pozostáva zo súvahy k 31. decembru 2013, výkazu ziskov a strát za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil a poznámok, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu za účtovnú závierku

Štatutárny orgán je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky a jej objektívnu prezentáciu v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Zodpovednosť audítora

Nášou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe nášho auditu. Audit sme uskutočnili v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov máme dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby sme získali primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti.

Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke. Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizika významných nesprávností v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy internú kontrolu relevantnú pre zostavenie a objektívnu prezentáciu účtovnej závierky, aby mohol navrhnúť audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však za účelom vyjadrenia názoru na účinnosť internej kontroly účtovnej jednotky. Audit ďalej obsahuje zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti významných účtovných odhadov uskutočnených štatutárnym orgánom, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Sme presvedčení, že audítorské dôkazy, ktoré sme získali, sú dostatočným a vhodným východiskom pre náš názor.

Názor

Podľa nášho názoru vyjadruje účtovná závierka objektívne vo všetkých významných súvislostiach finančnú situáciu spoločnosti DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. k 31. decembru 2013 a výsledok jej hospodárenia za rok, ktorý sa k uvedenému dátumu skončil, v súlade so slovenským zákonom o účtovníctve.


PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o.
Licencia SKAU č. 161




Ing. Peter Mrnka
Licencia UDVA č. 975

v Bratislave, 20. februára 2014

PricewaterhouseCoopers Slovensko, s.r.o., Námestie 1. mája 18, 815 32 Bratislava, Slovak Republic
T: +421 (0) 2 59350 111, F: +421 (0) 2 59350 222, www.pwc.com/sk



DEICHMANN

Účtovná závierka k 31. 12. 2013

Súvaha k 31. 12. 2013

Výkaz ziskov a strát k 31. 12. 2013

Poznámky k účtovnej závierke k 31. 12. 2013

DEICHAMNN-Logistik SK, s.r.o.

**Účtovná závierka k 31. decembru 2013
a Správa nezávislého audítora**

február 2014



k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 3 (v celých eurách)

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ä B Č D É F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Účtovná závierka	Mesiac	Rok
2 0 2 2 4 4 1 2 4 5	x riadna	x zostavená	od	1 2 0 1 3
IČO	mimoriadna	schválená	do	1 2 2 0 1 3
SK NACE		(vyznačí sa x)	od	1 2 0 1 2
			do	1 2 2 0 1 2

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

u l i c a L o g i s t i c k é h o p a r k u

Číslo

1

PSČ

Obec

9 2 9 0 1 D u n a j s k á S t r e d a



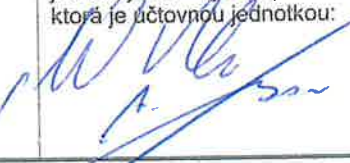
Číslo telefónu

0 /

Číslo faxu

0 /

E-mailová adresa

Zostavená dňa: 2 0 . 2 . 2 0 1 4	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva: 	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky: 	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou: 
Schválená dňa: . . 2 0			

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie				Bezprostredne predchádzajúca účtovná obdobie		
			Brutto - časť 1		Netto 2		Netto 3		
			f						
	SPOLU MAJETOK r. 002 + r. 030 + r. 061	001	3 8	6 8 0	4 9 4	3 0	1 0 2	5 6 4	
			8	5 7 7	9 3 0		2 9	3 9 2	7 5 3
A.	Neobežný majetok r. 003 + r. 011 + r. 021	002	3 2	8 7 4	9 6 9	2 4	2 9 7	0 3 9	
			8	5 7 7	9 3 0		2 6	0 1 0	1 5 1
A.i.	Dlhodobý nehmotný majetok súčet (r. 004 až r. 010)	003							
A.i.1.	Aktivované náklady na vývoj (012) - /072, 091A/	004							
2.	Softvér (013) - /073, 091A/	005							
3.	Oceniteľné práva (014) - /074, 091A/	006							
4.	Goodwill (015) - /075, 091A/	007							
5.	Ostatný dlhodobý nehmotný majetok (019, 01X) - /079, 07X, 091A/	008							
6.	Obstarávaný dlhodobý nehmotný majetok (041) - 093	009							
7.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý nehmotný majetok (051) - 095A	010							
A.ii.	Dlhodobý hmotný majetok súčet (r. 012 až r. 020)	011	3 2	8 7 4	9 6 9	2 4	2 9 7	0 3 9	
			8	5 7 7	9 3 0		2 6	0 1 0	1 5 1
A.ii.1.	Pozemky (031) - 092A	012	1	7 2 2	0 8 4	1	7 2 2	0 8 4	
							1	7 2 2	0 8 4
2.	Stavby (021) - /081, 092A/	013	2 2	4 4 4	5 8 7	1 8	3 7 4	8 9 1	
			4	0 6 9	6 9 6		1 9	4 6 7	8 5 2
3.	Samostatné hnuteľné veci a súbory hnuteľných vecí (022) - /082, 092A/	014	8	7 0 8	2 9 8	4	2 0 0	0 6 4	
			4	5 0 8	2 3 4		4	5 9 4	1 2 1



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	Brutto - časť 1		Netto 2
				Korekcia - časť 2		Netto 3
4.	Pestovateľské celky trvalých porastov (025) - /085, 092A/	015				
5.	Základné stádo a ľahné zvieratá (026) - /086, 092A/	016				
6.	Ostatný dlhodobý hmotný majetok (029, 02X, 032) - /089, 08X, 092A/	017				
7.	Obstarávaný dlhodobý hmotný majetok (042) - 094	018			2 2 6 0 9 4	
8.	Poskytnuté preddavky na dlhodobý hmotný majetok (052) - 095A	019				
9.	Opravná položka k nadobudnutému majetku (+/- 097) +/- 098	020				
A.III.	Dlhodobý finančný majetok súčet (r. 022 až r. 029)	021				
A.III.1.	Podielové cenné papiere a podiely v dcérskej účtovnej jednotke (061) - 096A	022				
2.	Podielové cenné papiere a podiely v spoločnosti s podstatným vplyvom (062) - 096A	023				
3.	Ostatné dlhodobé cenné papiere a podiely (063, 065) - 096A	024				
4.	Pôžičky účtovnej jednotke v konsolidovanom celku (066A) - 096A	025				
5.	Ostatný dlhodobý finančný majetok (067A, 069, 06XA) - 096A	026				
6.	Pôžičky s dobou splatnosti najviac jeden rok (066A, 067A, 06XA) - 096A	027				
7.	Obstarávaný dlhodobý finančný majetok (043) - 096A	028				



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce
			1	Netto 2	úctovné obdobie
					Netto 3
			Brutto - časť 1		
			Korekcia - časť 2		
8.	Poskytnuté preddávky na dlhodobý finančný majetok (053) - 095A	029			
B.	Obežný majetok r. 031 + r. 038 + r. 046 + r. 055	030	5 801 875	5 801 875	
					3 372 543
B.I.	Zásoby súčet (r. 032 až r. 037)	031			
B.I.1.	Materiál (112, 119, 11X) - /191, 19X/	032			
2.	Nedokončená výroba a polotovary vlastnej výroby (121, 122, 12X) - /192, 193, 19X/	033			
3.	Výrobky (123) - 194	034			
4.	Zvieratá (124) - 195	035			
5.	Tovar (132, 133, 13X, 139) - /196, 19X/	036			
6.	Poskytnuté preddávky na zásoby (314A) - 391A	037			
B.II.	Dlhodobé pohľadávky súčet (r. 039 až r. 045)	038			
B.II.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	039			
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	040			
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	041			
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	042			



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce	
			f	Brutto - časť 1	Netto 2	úctovné obdobie
				Korekcia - časť 2	Netto 3	
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA) - 391A	043				
6.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	044				
7.	Odložená daňová pohľadávka (481A)	045				
B.III.	Krátkodobé pohľadávky súčet (r. 047 až r. 054)	046	5 2 1 4 4 4	5 2 1 4 4 4	6 5 4 4 0 9	
B.III.1.	Pohľadávky z obchodného styku (311A, 312A, 313A, 314A, 315A, 31XA) - 391A	047	3 1 4 5 6 2	3 1 4 5 6 2	2 8 5 2 4 6	
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	048				
3.	Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (351A) - 391A	049				
4.	Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku (351A) - 391A	050				
5.	Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu (354A, 355A, 358A, 35XA, 398A) - 391A	051				
6.	Sociálne poistenie (336) - 391A	052				
7.	Daňové pohľadávky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347) - 391A	053	2 0 6 8 8 2	2 0 6 8 8 2	3 6 9 1 6 3	
8.	Iné pohľadávky (335A, 33XA, 371A, 373A, 374A, 375A, 376A, 378A) - 391A	054				
B.IV.	Finančné účty súčet (r. 056 až r. 060)	055	5 2 8 0 4 3 1	5 2 8 0 4 3 1	2 7 1 8 1 3 4	
B.IV.1.	Peniaze (211, 213, 21X)	056	6 4 0	6 4 0	3 9 2	



Označenie a	STRANA AKTÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie		Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie	
			1	2	3	
			Brutto - časť 1 Korekcia - časť 2	Netto	Netto	
2.	Účty v bankách (221A, 22X +/- 261)	057	5 279 791	5 279 791	2 717 742	
3.	Účty v bankách s dobou viazanosti dlhšou ako jeden rok 22XA	058				
4.	Krátkodobý finančný majetok (251, 253, 256, 257, 25X) - /291, 29X/	059				
5.	Obstarávaný krátkodobý finančný majetok (259, 314A) - 291	060				
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 062 až r. 065)	061	3 650	3 650	10 059	
C.1.	Náklady budúcich období dlhodobé (381A, 382A)	062				
2.	Náklady budúcich období krátkodobé (381A, 382A)	063	3 612	3 612	5 575	
3.	Príjmy budúcich období dlhodobé (385A)	064				
4.	Príjmy budúcich období krátkodobé (385A)	065	3 8	3 8	4 484	

Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie			Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie		
			4			5		
	SPOLU VLASTNÉ IMANIE A ZÁVÄZKY r. 067 + r. 088 + r. 121	066	3 0	1 0 2	5 6 4	2 9	3 9 2	7 5 3
A.	Vlastné imanie r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 087	067	2 5	3 2 4	5 1 1	2 4	3 5 2	4 1 6
A.I.	Základné imanie súčet (r. 069 až 072)	068	2 4	0 0 0	0 0 0	2 4	0 0 0	0 0 0
A.I.1.	Základné imanie (411 alebo +/- 491)	069	2 4	0 0 0	0 0 0	2 4	0 0 0	0 0 0



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
2.	Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely (/-/252)	070		
3.	Zmena základného imania +/- 419	071		
4.	Pohľadávky za upísané vlastné imanie (/-/353)	072		
A.II.	Kapitálové fondy súčet (r. 074 až 079)	073		
A.II.1.	Emisné ážio (412)	074		
2.	Ostatné kapitálové fondy (413)	075		
3.	Zákonný rezervný fond (Nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov (417, 418)	076		
4.	Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov (+/- 414)	077		
5.	Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastín (+/- 415)	078		
6.	Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení (+/- 416)	079		
A.III.	Fondy zo zisku súčet (r. 081 až r. 083)	080	6 3 6 6 2	6 3 6 6 2
A.III.1.	Zákonný rezervný fond (421)	081	6 3 6 6 2	6 3 6 6 2
2.	Nedeliteľný fond (422)	082		
3.	Štatutárne fondy a ostatné fondy (423, 427, 42X)	083		
A.IV.	Výsledok hospodárenia minulých rokov r. 085 + r. 086	084	2 8 8 7 5 5	1 1 9 0 4 6 9
A.IV.1.	Nerozdelený zisk minulých rokov (428)	085	1 3 4 2 9 5 0	1 3 4 2 9 5 0
2.	Neuhrazená strata minulých rokov (/-/429)	086	- 1 0 5 4 1 9 5	- 1 5 2 4 8 1
A.V.	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení +/- r. 001 - (r. 068 + r. 073 + r. 080 + r. 084 + r. 088 + r. 121)	087	9 7 2 0 9 4	- 9 0 1 7 1 5
B.	Závazky r. 89 + r. 94 + r. 106 + r. 117 + r. 118	088	4 7 7 8 0 5 3	5 0 4 0 3 3 7
B.I.	Rezervy súčet (r. 090 až r. 093)	089	1 0 5 9 7 8	4 7 4 1 9
B.I.1.	Rezervy zákonné dlhodobé (451A)	090		
2.	Rezervy zákonné krátkodobé (323A, 451A)	091	9 2 9 5 1	2 9 9 3 1
3.	Ostatné dlhodobé rezervy (459A, 45XA)	092		
4.	Ostatné krátkodobé rezervy (323A, 32X, 459A, 45XA)	093	1 3 0 2 7	1 7 4 8 8
B.II.	Dlhodobé záväzky súčet (r. 095 až r. 105)	094	4 3 4 7 0 4 0	4 1 7 9 8 3 8
B.II.1.	Dlhodobé záväzky z obchodného styku (321A, 479A)	095		
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	096		
3.	Dlhodobé nevyfakturované dodávky (476A)	097		



Označenie a	STRANA PASÍV b	Číslo riadku c	Bežné účtovné obdobie 4	Bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 5
4.	Dlhodobé záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (471A)	098	4 1 6 2 8 8 9	4 0 0 0 0 0 0
5.	Ostatné dlhodobé záväzky v rámci konsolidovaného celku (471A)	099		
6.	Dlhodobé prijaté preddavky (475A)	100		
7.	Dlhodobé zmenky na úhradu (478A)	101		
8.	Vydané dlhopisy (473A/-255A)	102		
9.	Záväzky zo sociálneho fondu (472)	103	1 9 1 5 8	1 4 2 5 6
10.	Ostatné dlhodobé záväzky (474A, 479A, 47XA, 372A, 373A, 377A)	104		
11.	Odložený daňový záväzok (481A)	105	1 6 4 9 9 3	1 6 5 5 8 2
B.III.	Krátkodobé záväzky súčet (r. 107 až r. 116)	106	3 2 5 0 3 5	8 1 3 0 8 0
B.III.1.	Záväzky z obchodného styku (321, 322, 324, 325, 32X, 475A, 478A, 479A, 47XA)	107	1 6 6 4 5 4	6 3 1 7 4 1
2.	Čistá hodnota zákazky (316A)	108		
3.	Nevyfakturované dodávky (326, 476A)	109		1 6 0 2 2
4.	Záväzky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke (361A, 471A)	110		4 6 3 3 3
5.	Ostatné záväzky v rámci konsolidovaného celku (361A, 36XA, 471A, 47XA)	111		
6.	Záväzky voči spoločníkom a združeniu (364, 365, 366, 367, 368, 398A, 478A, 479A)	112		
7.	Záväzky voči zamestnancom (331, 333, 33X, 479A)	113	7 1 3 3 6	6 7 5 6 6
8.	Záväzky zo sociálneho poistenia (336, 479A)	114	4 3 8 3 8	4 1 0 7 0
9.	Daňové záväzky a dotácie (341, 342, 343, 345, 346, 347, 34X)	115	4 3 4 0 7	8 9 4 3
10.	Ostatné záväzky (372A, 373A, 377A, 379A, 474A, 479A, 47X)	116		1 4 0 5
B.IV.	Krátkodobé finančné výpomoci (241, 249, 24X, 473A, /-255A)	117		
B.V.	Bankové úvery r. 119 + r. 120	118		
B.V.1.	Bankové úvery dlhodobé (461A, 46XA)	119		
2.	Bežné bankové úvery (221A, 231, 232, 23X, 461A, 46XA)	120		
C.	Časové rozlíšenie súčet (r. 122 až r. 125)	121		
C.1.	Výdavky budúcich období dlhodobé (383A)	122		
2.	Výdavky budúcich období krátkodobé (383A)	123		
3.	Výnosy budúcich období dlhodobé (384A)	124		
4.	Výnosy budúcich období krátkodobé (384A)	125		

VÝKAZ ZISKOV A STRÁT



k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 3 (v celých eurách)

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevypĺnené riadky sa ponechávajú prázdne.

Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ä B Č D É F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Účtovná závierka	Mesiac	Rok
2 0 2 2 4 4 1 2 4 5	x riadna	x zostavená	od	1 2 0 1 3
IČO	mimoriadna	schválená	do	1 2 2 0 1 3
3 6 8 2 1 6 6 7		(vyznačí sa x)	od	1 2 0 1 2
SK NACE			do	1 2 2 0 1 2

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica

u l i c a L o g i s t i c k é h o p a r k u

Číslo

1

PSČ

Obec

9 2 9 0 1 D u n a j s k á S t r e d a

Číslo telefónu

0 /

Číslo faxu

0 /

E-mailová adresa

Zostavený dňa:

2 0 . 2 . 2 0 1 4

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za vedenie
účtovníctva:

Podpisový záznam osoby
zodpovednej za zostavenie
účtovnej závierky:

Podpisový záznam člena
štatutárneho orgánu účtovnej
jednotky alebo fyzickej osoby,
ktorá je účtovnou jednotkou:

Schválený dňa:

. 2 0

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu



Označenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť						
			bežné účtovné obdobie 1			bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2			
I.	Tržby z predaja tovaru (604, 607)	01							
A.	Náklady vynaložené na obstaranie predaného tovaru (504, 505A, 507)	02							
+	Obchodná marža r. 01 - r. 02	03							
II.	Výroba r. 05 + r. 06 + r. 07	04	6	4 6 5	3 9 5	4	5 5 8	2 8 3	
II.1.	Tržby z predaja vlastných výrobkov a služieb (601, 602, 606)	05	6	4 6 5	3 9 5	4	5 5 8	2 8 3	
2.	Zmeny stavu vnútroorganizačných zásob (+/- účtovná skupina 61)	06							
3.	Aktivácia (účtovná skupina 62)	07							
B.	Výrobná spotreba r. 09 + r. 10	08	1	3 9 5	3 8 8	1	9 1 9	6 1 2	
B.1.	Spotreba materiálu, energie a ostatných neskladovateľných dodávok (501, 502, 503, 505A)	09		5 0 0	3 5 6	1	0 1 0	6 8 7	
2.	Služby (účtovná skupina 51)	10		8 9 5	0 3 2		9 0 8	9 2 5	
+	Pridaná hodnota r. 03 + r. 04 - r. 08	11	5	0 7 0	0 0 7	2	6 3 8	6 7 1	
C.	Osobné náklady súčet (r. 13 až 16)	12	1	5 4 2	9 2 3	1	3 8 0	3 4 8	
C.1.	Mzdové náklady (521, 522)	13	1	0 8 7	7 1 1		9 7 6	4 6 2	
2.	Odmeny členom orgánov spoločnosti a družstva (523)	14							
3.	Náklady na sociálne poistenie (524, 525, 526)	15		3 9 7	5 1 4		3 5 3	5 4 8	
4.	Sociálne náklady (527, 528)	16		5 7	6 9 8		5 0	3 3 8	
D.	Dane a poplatky (účtovná skupina 53)	17		7 1	6 8 8		4 9	8 2 7	
E.	Odpisy a opravné položky k dlhodobému nehmotnému majetku a dlhodobému hmotnému majetku (551, 553)	18	2	2 9 4	1 0 2	1	9 3 2	4 1 0	
III.	Tržby z predaja dlhodobého majetku a materiálu (641, 642)	19		1	5 0 0				
F.	Zostatková cena predaného dlhodobého majetku a predaného materiálu (541, 542)	20			3 8 7				
G.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k pohľadávkam (+/-547)	21							
IV.	Ostatné výnosy z hospodárskej činnosti (644, 645, 646, 648, 655, 657)	22		3	4 3 0		1 1	0 1 6	
H.	Ostatné náklady na hospodársku činnosť (543, 544, 545, 546, 548, 549, 555, 557)	23		8	4 4 7		1 1 0	4 4 4	
V.	Prevod výnosov z hospodárskej činnosti (-)(697)	24							
I.	Prevod nákladov na hospodársku činnosť (-)(597)	25							
*	Výsledok hospodárenia z hospodárskej činnosti r.11 - r. 12 - r. 17 - r. 18 + r. 19 - r. 20 - r. 21 + r. 22 - r. 23 + (-r. 24) - (-r.25)	26	1	1 5 7	3 9 0	-	8 2 3	3 4 2	
VI.	Tržby z predaja cenných papierov a podielov (661)	27							



Označenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
J.	Predané cenné papiere a podiely (561)	28		
VII.	Výnosy z dlhodobého finančného majetku r. 30 + r. 31 + r. 32	29		
VII.1.	Výnosy z cenných papierov a podielov v dcérskej účtovnej jednotke a v spoločnosti s podstatným vplyvom (665A)	30		
2.	Výnosy z ostatných dlhodobých cenných papierov a podielov (665A)	31		
3.	Výnosy z ostatného dlhodobého finančného majetku (665A)	32		
VIII.	Výnosy z krátkodobého finančného majetku (666)	33		
K.	Náklady na krátkodobý finančný majetok (566)	34		
IX.	Výnosy z precenenia cenných papierov a výnosy z derivátových operácií (664, 667)	35		
L.	Náklady na precenenie cenných papierov a náklady na derivátové operácie (564, 567)	36		
M.	Tvorba a zúčtovanie opravných položiek k finančnému majetku +/- 565	37		
X.	Výnosové úroky (662)	38	3 8 7	1 5 1 0
N.	Nákladové úroky (562)	39	1 1 6 5 5 5	4 6 3 3 3
XI.	Kurzové zisky (663)	40	2 4 9	3 6 4
O.	Kurzové straty (563)	41	6 1 9	6 2 4
XII.	Ostatné výnosy z finančnej činnosti (668)	42		
P.	Ostatné náklady na finančnú činnosť (568, 569)	43	2 4 0 8	2 2 7 2
XIII.	Prevod finančných výnosov (-) (698)	44		
R.	Prevod finančných nákladov (-) (598)	45		
*	Výsledok hospodárenia z finančnej činnosti r. 27 - r. 28 + r. 29 + r. 33 - r. 34 + r. 35 - r. 36 - r. 37 + r. 38 - r. 39 + r. 40 - r. 41 + r. 42 - r. 43 + (- r. 44) - (-r.45)	46	- 1 1 8 9 4 6	- 4 7 3 5 5
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti pred zdanením r. 26 + r. 46	47	1 0 3 8 4 4 4	- 8 7 0 6 9 7
S.	Daň z príjmov z bežnej činnosti r. 49 + r. 50	48	6 6 3 5 0	3 1 0 1 8
S.1.	- splatná (591, 595)	49	6 6 9 3 9	2 5 3
2.	- odložená (+/- 592)	50	- 5 8 9	3 0 7 6 5
**	Výsledok hospodárenia z bežnej činnosti po zdanení r. 47 - r. 48	51	9 7 2 0 9 4	- 9 0 1 7 1 5
XIV.	Mimoriadne výnosy (účtová skupina 68)	52		
T.	Mimoriadne náklady (účtová skupina 58)	53		
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti pred zdanením r. 52 - r. 53	54		



Ozna- čenie a	Text b	Číslo riadku c	Skutočnosť	
			bežné účtovné obdobie 1	bezprostredne predchádzajúce účtovné obdobie 2
U.	Daň z príjmov z mimoriadnej činnosti r. 56 + r. 57	55		
U.1.	- splatná (593)	56		
2.	- odložená (+/- 594)	57		
*	Výsledok hospodárenia z mimoriadnej činnosti po zdanení r. 54 - r. 55	58		
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie pred zdanením (+/-) [r. 47 + r. 54]	59	1 0 3 8 4 4 4	- 8 7 0 6 9 7
V.	Prevod podielov na výsledku hospodárenia spoločníkom (+/- 596)	60		
***	Výsledok hospodárenia za účtovné obdobie po zdanení (+/-) [r. 51 + r. 58 - r. 60]	61	9 7 2 0 9 4	- 9 0 1 7 1 5

POZNÁMKY

individuálnej účtovnej závierky



zostavenej k 3 1 . 1 2 . 2 0 1 3

Číselné údaje sa zarovnávajú vpravo, ostatné údaje sa píšú zľava. Nevyplnené riadky sa ponechávajú prázdne.
 Údaje sa vyplňajú paličkovým písmom (podľa tohto vzoru), písacím strojom alebo tlačiarňou, a to čiernou alebo tmavomodrou farbou.

Á Ā B Ć Đ É F G H Í J K L M N O P Q R Š T Ú V X Ý Ž 0 1 2 3 4 5 6 7 8 9

Daňové identifikačné číslo	Účtovná závierka	Účtovná závierka	Mesiac	Rok
2 0 2 2 4 4 1 2 4 5	<input checked="" type="checkbox"/> riadna	<input checked="" type="checkbox"/> zostavená	od	1 2 0 1 3
IČO	<input type="checkbox"/> mimoriadna	<input type="checkbox"/> schválená	Za obdobie	do 1 2 2 0 1 3
3 6 8 2 1 6 6 7	<input type="checkbox"/> priebežná	(vyznačí sa x)	Bezprostredne predchádzajúce obdobie	od 1 2 0 1 2
SK NACE	<input type="checkbox"/> v eurocentoch		do	1 2 2 0 1 2
.	<input checked="" type="checkbox"/> v celých eurách	(vyznačí sa x)		

Obchodné meno (názov) účtovnej jednotky

DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.

Sídlo účtovnej jednotky

Ulica Číslo
 ulica Logistického parku 1
 PSČ Obec
 9 2 9 0 1 Dunajská Streda
 Číslo telefónu Číslo faxu
 0 / 0 /
 E-mailová adresa

Zostavené dňa: 2 0 . 2 . 2 0 1 4	Podpisový záznam osoby zodpovednej za vedenie účtovníctva:	Podpisový záznam osoby zodpovednej za zostavenie účtovnej závierky:	Podpisový záznam člena štatutárneho orgánu účtovnej jednotky alebo fyzickej osoby, ktorá je účtovnou jednotkou:
Schválené dňa: . . 2 0			

Záznamy daňového úradu

Miesto pre evidenčné číslo

Odtlačok prezentačnej pečiatky daňového úradu

Poznámky k účtovnej závierke zostavenej k 31. decembru 2013

A. ZÁKLADNÉ INFORMÁCIE

1. Obchodné meno a sídlo

DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.
ulica Logistického parku 1
929 01 Dunajská Streda

Spoločnosť DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o. (ďalej len „Spoločnosť“) bola založená 5. júla 2007 a do Obchodného registra bola zapísaná 22. augusta 2007 (Obchodný register Okresného súdu Bratislava I v Bratislave, oddiel Sro, vložka č. 47511/B).

2. Hlavné činnosti Spoločnosti podľa výpisu z Obchodného registra

- logistika – optimalizácia prepravných ciest,
- skladovanie okrem prevádzkovania verejných skladov.

3. Neobmedzené ručenie

Spoločnosť nie je neobmedzene ručiacim spoločníkom v iných účtovných jednotkách.

4. Počet zamestnancov

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Priemerný prepočítaný počet zamestnancov	87	84
Stav zamestnancov ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka, z toho:	88	85
počet vedúcich zamestnancov	1	1

5. Právny dôvod na zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti k 31. decembru 2013 je zostavená ako riadna účtovná závierka podľa § 17 ods. 6 zákona NR SR č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) za účtovné obdobie od 1. januára 2013 do 31. decembra 2013.

6. Dátum schválenia účtovnej závierky za predchádzajúce účtovné obdobie

Valné zhromaždenie schválilo dňa 24. mája 2013 účtovnú závierku Spoločnosti za predchádzajúce účtovné obdobie.

B. ORGÁNY A SPOLOČNÍCI SPOLOČNOSTI

1. Orgány Spoločnosti

	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Konatelia:	Andreas Gessner Mag. Walter Klein	Andreas Gessner Mag. Walter Klein

2. Spoločníci Spoločnosti

Štruktúra spoločníkov Spoločnosti k 31. decembru 2013 a k 31. decembru 2012:

Spoločník, akcionár a	Výška podielu na základnom imaní		Podiel na hlasovacích právach v % d	Iný podiel na ostatných položkách VI ako na ZI v % e
	absolútne B	v % c		
Deichmann Schuhe Service GmbH	23 999 000	99,99	99,99	0
Deichmann SE	1 000	0,01	0,01	0
Spolu	24 000 000	100,00	100,00	0

C. KONSOLIDOVANÝ CELOK

Spoločnosť sa zahrňuje do konsolidovanej účtovnej závierky spoločnosti Deichmann-Schuhe Service-GmbH, Deichmannweg 9, 453 59 Essen, SRN, ktorá je súčasťou konsolidovanej účtovnej závierky skupiny DEICHMANN-GROUP. Konsolidovanú účtovnú závierku skupiny zostavuje spoločnosť DEICHMANN SE, Deichmannweg 9, 453 59 Essen, SRN. Tieto konsolidované účtovné závierky možno dostať priamo v sídle uvedených spoločností.

D. ÚČTOVNÉ METÓDY A VŠEOBECNÉ ÚČTOVNÉ ZÁSADY

a) Východiská pre zostavenie účtovnej závierky

Účtovná závierka Spoločnosti bola zostavená za predpokladu nepretržitého trvania jej činnosti v súlade so zákonom o účtovníctve platným v Slovenskej republike a nadväzujúcimi postupmi účtovania.

Účtovníctvo Spoločnosť vedie na základe dodržania časovej a vecnej súvislosti nákladov a výnosov. Za základ sa berú všetky náklady a výnosy, ktoré sa vzťahujú na účtovné obdobie bez ohľadu na dátum ich platenia.

Peňažné údaje v účtovnej závierke sú uvedené v celých EUR, pokiaľ nie je určené inak.

Účtovné metódy a všeobecné účtovné zásady Spoločnosť aplikovala konzistentne s predchádzajúcim účtovným obdobím.

b) Dlhodobý nehmotný a dlhodobý hmotný majetok

Dlhodobý majetok nakupovaný sa oceňuje obstarávacou cenou, ktorá zahrňuje cenu, za ktorú sa majetok obstaral, a náklady súvisiace s obstaraním (clo, prepravu, montáž, poisťné a pod.).

Hodnota obstarávaného dlhodobého hmotného majetku, ktorý sa používa, sa zníži o opravnú položku vo výške zodpovedajúcej opotrebeniu.

Dlhodobý hmotný majetok sa odpisuje podľa odpisového plánu, ktorý bol zostavený na základe predpokladanej doby jeho používania zodpovedajúcej spotrebe budúcich ekonomických úžitkov z majetku. Odpisovať sa začína prvým dňom mesiaca nasledujúceho po uvedení majetku do používania. Hmotný majetok, ktorého obstarávací cena (resp. vlastné náklady) neprevyšuje 1 700 EUR, sa nezaraďuje na účty dlhodobého majetku a odpisuje sa jednorazovo pri uvedení do používania.

Predpokladaná doba používania, metóda odpisovania a odpisová sadzba sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

	Predpokladaná doba používania v rokoch	Metóda odpisovania	Ročná odpisová sadzba v %
Stavby	20	lineárna	5
Samostatný hnutelný majetok			
<i>Stroje, prístroje a zariadenia</i>	4 až 10	lineárna	10-25
<i>Dopravné prostriedky</i>	5	lineárna	20

V prípade prechodného zníženia úžitkovej hodnoty dlhodobého majetku, ktorá bola zistená pri inventarizácii a je výrazne nižšia ako jeho ocenenie v účtovníctve po odpočítaní oprávok, je vytvorená opravná položka na úroveň jeho zistenej úžitkovej hodnoty.

c) Pohľadávky

Pohľadávky sa pri ich vzniku oceňujú ich menovitou hodnotou. Opravná položka sa vytvára k pochybným a nedobytným pohľadávkam, kde existuje riziko nevykonalnosti pohľadávok.

Ak je zostatková doba splatnosti pohľadávky dlhšia než jeden rok, vytvára sa opravná položka, ktorá predstavuje rozdiel medzi menovitou a súčasnou hodnotou pohľadávky. Súčasná hodnota pohľadávky sa počíta ako súčet súčinov budúcich peňažných príjmov a príslušných diskontných faktorov.

d) Finančné účty

Finančné účty tvorí peňažná hotovosť a zostatky na bankových, pričom riziko zmeny hodnoty tohto majetku je zanedbateľne nízke.

e) Náklady budúcich období a príjmy budúcich období

Náklady budúcich období a príjmy budúcich období sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

f) Rezervy

Rezerva je záväzok predstavujúci existujúcu povinnosť Spoločnosti, ktorá vznikla z minulých udalostí a je pravdepodobné, že v budúcnosti zníži jej ekonomické úžitky. Rezervy sú záväzky s neurčitým časovým vymedzením alebo výškou a oceňujú sa odhadom v sume potrebnej na splnenie existujúcej povinnosti ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.

Tvorba rezervy sa účtuje na vecne príslušný nákladový alebo majetkový účet, ku ktorému záväzok prislúcha. Použitie rezervy sa účtuje na ľarchu vecne príslušného účtu rezerv so súvzťažným zápisom v prospech vecne príslušného účtu záväzkov. Rozpustenie nepotrebné rezervy alebo jej časti sa účtuje opačným účtovným zápisom ako sa účtovala tvorba rezervy.

Rezerva na bonusy, rabaty, skontá a vrátenie kúpnej ceny pri reklamácii sa tvorí ako zníženie pôvodne dosiahnutých výnosov so súvzťažným zápisom v prospech účtu rezerv.

Spoločnosť vytvorila rezervy krátkodobé - na mzdu za nevyčerpanú dovolenku, odmeny, poradenstvo a rezervy na nevyfakturované dodávky.

g) Záväzky

Záväzky pri ich vzniku sa oceňujú menovitou hodnotou. Záväzky pri ich prevzatí sa oceňujú obstarávacou cenou. Ak sa pri inventarizácii zistí, že suma záväzkov je iná ako ich výška v účtovníctve, uvedú sa záväzky v účtovníctve a v účtovnej závierke v tomto zistenom ocenení.

h) Zamestnanecké požitky

Platy, mzdy, príspevky do štátnych dôchodkových a poisťných fondov, platená ročná dovolenka a platená zdravotná dovolenka, bonusy a ostatné nepeňažné požitky (napr. zdravotná starostlivosť) sa účtujú v účtovnom období, s ktorým vecne a časovo súvisia (v ktorom ich zamestnanci využili).

i) Splatná daň z príjmu

Daň z príjmov sa účtuje do nákladov Spoločnosti v období vzniku daňovej povinnosti a v priloženom výkaze ziskov a strát Spoločnosti je vypočítaná zo základu vyplývajúceho z hospodárskeho výsledku pred zdanením, ktorý bol upravený o pripočítateľné a odpočítateľné položky z titulu trvalých a dočasných úprav daňového základu a umorenia straty. Daňový záväzok je uvedený po znížení o preddavky na daň z príjmov, ktoré Spoločnosť uhradila v priebehu roka. V prípade, že uhradené preddavky na daň z príjmu v priebehu roka sú vyššie ako daňová povinnosť za tento rok, Spoločnosť vykazuje výslednú daňovú pohľadávku.

j) Odložená daň z príjmu

Odložená daň z príjmu vyplýva z:

- a) rozdielov medzi účtovnou hodnotou majetku a účtovnou hodnotou záväzkov vykázanou v súvahe a ich daňovou základňou,
- b) možnosti umorovať daňovú stratu v budúcnosti, pod ktorou sa rozumie možnosť odpočítať daňovú stratu od základu dane v budúcnosti,
- c) možnosti previesť nevyužitú daňovú odpočty a iné daňové nároky do budúcich období.

Odložená daňová pohľadávka sa účtuje iba do takej výšky, do akej je pravdepodobné, že bude možné dočasné rozdiely vyrovnáť voči budúcemu základu dane.

Pri výpočte odloženej dane sa použije sadzba dane z príjmov, o ktorej sa predpokladá, že bude platiť v čase vyrovnania odloženej dane.

k) Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období

Výdavky budúcich období a výnosy budúcich období sú vykázané vo výške, ktorá je potrebná na dodržanie zásady vecnej a časovej súvislosti s účtovným obdobím.

l) Leasing (Spoločnosť je nájomca)

Finančný leasing. Finančný leasing je obstaranie dlhodobého hmotného majetku na základe nájomnej zmluvy s dojednaným právom kúpy prenajatej veci za dohodnuté platby počas dohodnutej doby nájmu tohto majetku. Súčasťou dohodnutých platieb je aj kúpna cena, za ktorú na konci dohodnutej doby prechádza vlastnícke právo k prenajatému majetku z prenajímateľa na nájomcu. Dohodnutá doba nájmu je najmenej 60% doby odpisovania podľa daňových predpisov, nie však menej ako 3 roky. V prípade nájmu pozemku je doba nájmu najmenej 60% doby odpisovania hmotného majetku zaradeného do odpisovej skupiny 4. Každá platba nájomného je alokovaná medzi splátku istiny a finančné náklady, ktoré sú vypočítané metódou efektívnej úrokovej miery. Finančné náklady sa vykazujú ako úroky.

Finančný leasing sa aktivuje v účtovníctve nájomcu v deň prijatia majetku na príslušný účet majetku so súvzťažným zápisom v prospech záväzkov z nájmu v ocenení, ktoré sa rovná celkovej výške dohodnutých platieb znížených o nerealizované finančné náklady. Majetok obstaraný formou finančného prenájmu sa odpisuje v účtovníctve nájomcu.

Operatívny leasing. Prenájom majetku formou operatívneho leasingu sa účtuje do nákladov priebežne počas doby trvania leasingovej zmluvy.

m) Cudzia mena

Majetok a záväzky vyjadrené v cudzej mene (okrem preddavkov prijatých a poskytnutých) sa prepočítavajú na eurá referenčným výmenným kurzom určeným a vyhláseným Európskou centrálnou bankou alebo Národnou banku Slovenska v deň predchádzajúci dňu uskutočnenia účtovného prípadu alebo v deň, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka. Vzniknuté kurzové rozdiely sa účtujú s vplyvom na výsledok hospodárenia.

n) Vykazovanie výnosov

Výnosy z predaja služieb sa vykazujú v účtovnom období, v ktorom boli služby poskytnuté.

Výnosy sa vykazujú po odpočítaní dane z pridanej hodnoty, zliav a zrážok (rabaty, bonusy, skontá, dobropisy a pod.). Výnosové úroky sa účtujú rovnomerne na základe časového rozlíšenia.

Výnosy Spoločnosti tvoria najmä tržby za uskladnenie, výdaj a triedenie tovaru a prefakturácia služieb.

DEICHMANN-Logistik SK, s.r.o.
 Poznámky k účtovnej závierke zostavenej k 31. decembru 2013

Dlhodobý hmotný majetok a	Pozemky b	Stavby c	Samostatné hnuteľné veci		Základné stádo a ťažné zvieratá f	Ostatný DHM g	Obstarávaný DHM h	Poskytnuté preddavky na DHM i	Spolu j
			hnuteľných vecí d	Peštovatelské celky trvalých porasfov e					
Prvotné ocenenie									
Stav k 1.1.2012	1 546 899	15 882 924	7 248 315	0	0	0	216 250	0	24 894 388
Prírastky	0	0	0	0	0	0	7 408 504	0	7 408 504
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Presuny	175 185	6 533 008	690 467	0	0	0	-7 398 660	0	0
Stav k 31.12.2012	1 722 084	22 415 932	7 938 782	0	0	0	226 094	0	32 302 892
Oprávky									
Stav k 1.1.2012	0	2 072 268	2 288 064	0	0	0	0	0	4 360 332
Prírastky	0	875 812	1 056 597	0	0	0	0	0	1 932 409
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2012	0	2 948 080	3 344 661	0	0	0	0	0	6 292 741
Opravné položky									
Stav k 1.1.2012	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Prírastky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Úbytky	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Stav k 31.12.2012	0	0	0	0	0	0	0	0	0
Zostatková hodnota									
Stav k 1.1.2012	1 546 899	13 810 656	4 960 251	0	0	0	216 250	0	20 534 056
Stav k 31.12.2012	1 722 084	19 467 852	4 594 121	0	0	0	226 094	0	26 010 151

Dlhodobý hmotný majetok je poistený pre prípad škôd spôsobených krádežou, živelnou pohromou a ďalšie prípady až do výšky 40 000 000 EUR (2012: 30 000 000 EUR).

2. Pohľadávky

Spoločnosť nevytvárala opravné položky v priebehu účtovného obdobia 2013 a 2012.

Veková štruktúra dlhodobých a krátkodobých pohľadávok k 31. decembru 2013 je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky a	V lehote splatnosti b	Po lehote splatnosti c	Pohľadávky spolu d
Dlhodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	0	0	0
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Iné pohľadávky	0	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky			
Pohľadávky z obchodného styku	314 562	0	314 562
Pohľadávky voči dcérskej účtovnej jednotke a materskej účtovnej jednotke	0	0	0
Ostatné pohľadávky v rámci konsolidovaného celku	0	0	0
Pohľadávky voči spoločníkom, členom a združeniu	0	0	0
Sociálne poistenie	0	0	0
Daňové pohľadávky a dotácie	206 882	0	206 882
Iné pohľadávky	0	0	0
Krátkodobé pohľadávky spolu	521 444	0	521 444

Pohľadávky podľa zostatkovej doby splatnosti a	Stav k 31.12.2013 b	Stav k 31.12.2012 c
Pohľadávky po lehote splatnosti	0	1 439
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka	521 444	652 970
Krátkodobé pohľadávky spolu	521 444	654 409
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	0	0
Pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov	0	0
Dlhodobé pohľadávky spolu	0	0

3. Finančné účty

Informácie o finančných účtoch okrem krátkodobého finančného majetku sú uvedené nižšie:

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Pokladnica, ceniny	640	392
Bežné bankové účty	5 279 791	2 717 742
Bankové účty termínované	0	0
Peniaze na ceste	0	0
Spolu	5 280 431	2 718 134

Ako finančné účty sú vykázané peniaze v pokladni a účty v bankách.

Účtami v bankách môže Spoločnosť voľne disponovať.

4. Časové rozlíšenie

Jednotlivé položky časového rozlíšenia sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Opis položky časového rozlíšenia	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Náklady budúcich období krátkodobé, z toho:	3 612	5 575
havarijné poistenie a povinné ručenie	1 134	1 443
servis HW	2 478	4 132
Príjmy budúcich období krátkodobé, z toho:	38	4 484
množstevný bonus	0	4 484
poistné plnenie	0	0
iné	38	0

F. PASÍVA

1. Vlastné imanie

Prehľad pohybu vlastného imania v priebehu bežného a predchádzajúceho účtovného obdobia je uvedený v nasledujúcich tabuľkách:

Položka vlastného imania a	Stav k 1.1.2013 B	Prírastky c	Úbytky d	Presuny e	Stav k 31.12.2013 f
Základné imanie	24 000 000	0	0	0	24 000 000
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond) z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond Nedeliteľný fond	63 662	0	0	0	63 662
Štatutárne fondy a ostatné fondy	0	0	0	0	0
Nerozdelený zisk minulých rokov	1 342 950	0	0	0	1 342 950
Neuhradená strata minulých rokov	-152 481	0	0	-901 715	-1 054 195
Výsledok hospodáre- nia bežného účtovného obdobia	-901 715	972 094	0	901 715	972 094
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
Vlastné imanie spolu	24 352 416	972 094	0	0	25 324 511

Položka vlastného imania	Stav k 1.1.2012	Prírastky	Úbytky	Presuny	Stav k 31.12.2012
a	B	c	d	e	f
Základné imanie	24 000 000	0	0	0	24 000 000
Vlastné akcie a vlastné obchodné podiely	0	0	0	0	0
Zmena základného imania	0	0	0	0	0
Pohľadávky za upísané vlastné imanie	0	0	0	0	0
Emisné ážio	0	0	0	0	0
Ostatné kapitálové fondy	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond (nedeliteľný fond)					
z kapitálových vkladov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia majetku a záväzkov	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z kapitálových účastí	0	0	0	0	0
Oceňovacie rozdiely z precenenia pri zlúčení, splynutí a rozdelení	0	0	0	0	0
Zákonný rezervný fond	45 177	0	0	18 485	63 662
Nedeliteľný fond	0	0	0	0	0
Štatutárne fondy a ostatné fondy	0	0	0	0	0
Nerozdelený zisk minulých rokov	991 734	0	0	351 216	1 342 950
Neuhradená strata minulých rokov	-152 481	0	0	0	-152 481
Výsledok hospodárenia bežného účtovného obdobia	369 701	-901 715	0	-369 701	-901 715
Ostatné položky vlastného imania	0	0	0	0	0
Účet 491 - Vlastné imanie fyzickej osoby - podnikateľa	0	0	0	0	0
Vlastné imanie spolu	25 254 131	-901 715	0	0	24 352 416

Účtovná strata za rok 2012 vo výške 901 715 EUR bola vysporiadaná nasledovne:

	2012
Účtovná strata	-901 715
Vysporiadanie účtovnej straty	2013
Zo zákonného rezervného fondu	0
Zo štatutárnych a ostatných fondov	0
Z nerozdeleného zisku minulých rokov	0
Úhrada straty spoločníkmi	0
Prevod do neuhradenej straty minulých rokov	-901 715
Iné	0
Spolu	-901 715

Štatutárny orgán navrhuje rozdeliť zisk za rok 2013 nasledovne:

Tvorba zákonného rezervného fondu	48.605
Zníženie neuhradenej straty minulých rokov	923 489
Spolu	972 094

2. Rezervy

Prehľad rezerv je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky a	Stav k 1.1.2013 b	Tvorba c	Použitie d	Zrušenie e	Stav k 31.12.2013 f
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Zákonné dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Ostatné dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	47 419	105 978	47 419	0	105 978
Zákonné krátkodobé rezervy, z toho:	36 036	92 951	36 036	0	92 951
Mzdy za nevyčerpanú dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	15 401	17 181	15 401	0	17 181
Audit	20 635	9 925	20 635	0	9 925
Nezafakturované dodávky	0	65 845	0	0	65 845
Ostatné krátkodobé rezervy, z toho:	11 383	13 027	11 383	0	13 027
Odmeny pracovníkom (tantiémy)	11 383	13 027	11 383	0	13 027
Rezervy spolu	47 419	105 978	47 419	0	105 978

Názov položky a	Stav k 1.1.2012 b	Tvorba c	Použitie d	Zrušenie e	Stav k 31.12.2012 f
Dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Zákonné dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Ostatné dlhodobé rezervy, z toho:	0	0	0	0	0
Krátkodobé rezervy, z toho:	49 240	47 419	49 240	0	47 419
Zákonné krátkodobé rezervy, z toho:	38 441	36 036	38 441	0	36 036
Mzdy za nevyčerpanú dovolenku vrátane sociálneho zabezpečenia	15 536	15 401	15 536	0	15 401
Audit	12 000	20 635	12 000	0	20 635
Nezafakturované dodávky	10 905	0	10 905	0	0
Ostatné krátkodobé rezervy, z toho:	10 799	11 383	10 799	0	11 383
Odmeny pracovníkom (tantiémy)	10 799	11 383	10 799	0	11 383
Rezervy spolu	49 240	47 419	49 240	0	47 419

3. Závazky

Štruktúra záväzkov (okrem bankových úverov) podľa zostatkovej doby splatnosti je uvedená v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Dlhodobé záväzky spolu	4 347 040	4 179 838
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti nad päť rokov	4 162 889	4 000 000
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti jeden rok až päť rokov	184 151	179 838
Krátkodobé záväzky spolu	325 035	813 080
Záväzky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka vrátane	321 356	791 365
Záväzky po lehote splatnosti	3 679	22 274

4. Odložený daňový záväzok

Výpočet odloženého daňového záväzku je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou majetku a daňovou základňou, z toho:	762 996	731 303
Odpočítateľné	0	0
Zdaniteľné	762 996	731 303
Dočasné rozdiely medzi účtovnou hodnotou záväzkov a daňovou základňou, z toho:	13 027	11 383
Odpočítateľné	13 027	11 383
Zdaniteľné	0	0
Možnosť umorovať daňovú stratu v budúcnosti	0	0
Možnosť previesť nevyužitú daňovú odpočty	0	0
Sadzba dane z príjmov (v %) *	22%	23%
Odložená daňová pohľadávka vypočítaná	0	0
Uplatnená daňová pohľadávka zaúčtovaná	0	0
Zaúčtovaná ako zníženie nákladov	0	0
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0
Odložený daňový záväzok	164 993	165 582
Zmena odloženého daňového záväzku	-589	30 765
Zaúčtovaná ako náklad	-589	30 765
Zaúčtovaná do vlastného imania	0	0
Iné	0	0

* Ku koncu roka 2013 došlo k zmene daňovej legislatívy, na základe ktorej sa znižuje daň z príjmov právnických osôb z 23% na 22% s účinnosťou od 1. januára 2014.

5. Sociálny fond

Tvorba a čerpanie sociálneho fondu v priebehu účtovného obdobia sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2013	2012
Začiatkový stav sociálneho fondu	14 256	9 887
Tvorba sociálneho fondu na ťarchu nákladov	4 902	4 369
Tvorba sociálneho fondu zo zisku	0	0
Ostatná tvorba sociálneho fondu	0	0
Tvorba sociálneho fondu spolu	4 902	4 369
Čerpanie sociálneho fondu	0	0
Konečný zostatok sociálneho fondu	19 158	14 256

6. Pôžičky prijaté od spriaznených strán

Prehľad pôžičiek prijatých od spriaznených strán strán je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky a	Mena b	Úrok p. a. v % c	Dátum splatnosti d	Suma istiny	Suma istiny v	Suma istiny v
				v príslušnej mene k 31.12.2013 e	EUR k 31.12.2013 f	EUR k 31.12.2012 g
Dlhodobé pôžičky, z toho:				4 000 000	4 000 000	4 000 000
				0	0	0
Pôžička od materskej spoločnosti Deichmann Schuhe Service GmbH	EUR	3%	31.3.2019	4 000 000	4 000 000	4 000 000
Krátkodobé pôžičky, z toho:				0	0	0
Krátkodobé finančné výpomoci, z toho:				0	0	0
Spolu				4 000 000	4 000 000	4 000 000

Súčasťou pôžičky od materskej spoločnosti v celkovej výške 4 162 889 EUR sú neuhradené úroky vo výške 162 889 EUR k 31. decembru 2013, splatné najneskôr do 31.3.2019.

G. VÝNOSY

1. Tržby za vlastné výkony a tovar

Tržby za vlastné výkony a tovar podľa jednotlivých segmentov, t.j. podľa hlavných teritórií sú uvedené v nasledujúcej tabuľke:

Oblasť odbytu a	Logistické služby		Nájom		Spolu	
	2013 b	2012 c	2013 d	2012 e	2013 f	2012 g
Slovensko	0	0	8 518	5 630	8 518	5 630
Nemecko	6 450 818	4 552 653	0	0	6 450 818	4 552 653
Ostatné zeme EU	0	0	6 059	0	0	6 059
Spolu	6 450 818	4 552 653	14 577	5 630	6 465 395	4 558 283

2. Ostatné výnosy z hospodárskej, finančnej a mimoriadnej činnosti

Informácie o výnosoch z hospodárskej činnosti, finančnej činnosti a mimoriadnej činnosti sú uvedené nižšie:

Názov položky	2013	2012
Ostatné významné položky výnosov z hospodárskej činnosti	3 430	11 016
Množstevný bonus	0	4 484
Ostatné	3 430	6 532
Finančné výnosy, z toho:	636	1 874
Kurzové zisky	249	364
Výnosové úroky	387	1 510
Mimoriadne výnosy:	0	0

3. Čistý obrat

Informácie o čistom obrate Spoločnosti sú uvedené nižšie:

Názov položky	2013	2012
Tržby za vlastné výrobky	0	0
Tržby z predaja služieb	6 465 395	4 558 283
Tržby za tovar	0	0
Výnosy zo zákazky	0	0
Výnosy z nehnuteľnosti na predaj	0	0
Iné výnosy súvisiace s bežnou činnosťou	3 817	12 526
Čistý obrat celkom	6 469 212	4 570 809

H. NÁKLADY

Prehľad nákladov Spoločnosti je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky	2013	2012
Náklady za poskytnuté služby, z toho:	895 032	908 925
<i>Náklady voči audítorovi, audítorskej spoločnosti, z toho:</i>	<i>17 625</i>	<i>20 268</i>
náklady za overenie individuálnej účtovnej závierky	14 000	16 343
iné uisťovacie audítorské služby	0	0
súvisiace audítorské služby	0	0
daňové poradenstvo	3 625	3 925
ostatné neaudítorské služby	0	0
<i>Ostatné náklady za poskytnuté služby</i>	<i>877 406</i>	<i>888 657</i>
Nájomné	66 667	165 681
Agentúrni zamestnanci	182 648	83 965
Právne, ekonomické a iné poradenstvo	86 826	86 697
Opravy a údržba	198 114	164 303
Správa siete	41 367	47 605
Strážna služba	113 702	122 412
Cestovné a ubytovanie	10 993	9 011
Ostatné	177 089	208 983
Ostatné významné položky nákladov z hospodárskej činnosti, z toho:	8 447	110 444
Finančný príspevok mestu Dunajská Streda*	0	99 582
Poistenie	8 447	7 020
Ostatné	0	3 842
Finančné náklady, z toho:	119 583	49 229
<i>Kurzové straty, z toho:</i>	<i>619</i>	<i>624</i>
kurzové straty ku dňu, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka	0	0
Úroky	116 556	46 333
Ostatné	2 408	2 272

* V roku 2012 Spoločnosť podpísala darovaciu zmluvu s mestom Dunajská Streda o poskytnutí finančného daru za účelom vybudovania cestnej komunikácie za podmienok uvedených v zmluve. Pokiaľ podmienky uvedené v zmluve nebudú zo strany mesta splnené do 31.12.2014, je Spoločnosť oprávnená od tejto zmluvy odstúpiť a povinnosť poskytnúť dar zaniká.

I. DANE Z PRÍJMOV

Názov položky	Stav k 31.12.2013	Stav k 31.12.2012
Suma odloženej daňovej pohľadávky účtovanej ako náklad alebo výnos vyplývajúca zo zmeny sadzby dane z príjmov	0	0
Suma odloženého daňového záväzku účtovaného ako náklad alebo výnos vyplývajúci zo zmeny sadzby dane z príjmov	-7 500	28 797
Suma odloženej daňovej pohľadávky týkajúca sa umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov, ako aj dočasných rozdielov predchádzajúcich účtovných období, ku ktorým sa v predchádzajúcich účtovných obdobiach odložená daňová pohľadávka neúčtovala	-174 160	0
Suma odloženého daňového záväzku, ktorý vznikol z dôvodu neúčtovania tej časti odloženej daňovej pohľadávky v bežnom účtovnom období, o ktorej sa účtovalo v predchádzajúcich účtovných obdobiach	0	0
Suma neuplatneného umorenia daňovej straty, nevyužitých daňových odpočtov a iných nárokov a odpočítateľných dočasných rozdielov, ku ktorým nebola účtovaná odložená daňová pohľadávka	0	0
Suma odloženej dani z príjmov, ktorá sa vzťahuje na položky účtované priamo na účty vlastného imania bez účtovania na účty nákladov a výnosov	0	0

Prechod od teoretickej k vykázanej dani z príjmov je uvedený v nasledujúcej tabuľke:

Názov položky a	2013			2012		
	Základ dane b	Daň c	Daň v % d	Základ dane e	Daň f	Daň v % g
Výsledok hospodárenia pred zdanením, z toho:	1 038 444			-870 697		
teoretická daň		238 842	23		-165 432	19
Daňovo neuznané náklady	51 666	11 882		131 520	24 989	
Výnosy nepodliehajúce dani	-11 799	-2 714		-4 420	-840	
Vplyv nevykázanej odloženej daňovej pohľadávky	0	0		0	0	
Umorenie daňovej straty		-174 160		0	0	
Zmena sadzby dane	0	-7 500		0	28 797	
Iné	0	0		0	143 504	
Spolu		66 350	6		31 018	
Splatná daň z príjmov		66 939	6		253	
Odložená daň z príjmov		-589	0		30 765	
Celková daň z príjmov		66 350	6		31 018	

J. INÉ AKTÍVA A PASÍVA

Informácie o podmienených záväzkoch a majetku:

Vzhľadom na to, že viaceré oblasti slovenského daňového práva (napr. legislatíva ohľadom transferového oceňovania) doteraz neboli dostatočne overené praxou, existuje neistota v tom, ako ich budú daňové orgány aplikovať. Mieru tejto neistoty nie je možné kvantifikovať a zanikne až potom, keď budú k dispozícii právne precedensy príp. oficiálne interpretácie príslušných orgánov. Vedenie Spoločnosti si nie je vedomé žiadnych okolností, v dôsledku ktorých by jej vznikol v budúcnosti významný náklad.

Spoločnosť neevidovala k 31. decembru 2013 a k 31. decembru 2012 prípadné ďalšie záväzky, ktoré sa nesledujú v bežnom účtovníctve a neuvádzajú sa v súvahe.

K. SKUTOČNOSTI, KTORÉ NASTALI PO DNI, KU KTORÉMU SA ZOSTAVUJE ÚČTOVNÁ ZÁVIERKA, DO DŇA JEJ ZOSTAVENIA

Po 31. decembri 2013 nenastali také udalosti, ktoré by si vyžadovali zverejnenie alebo vykázanie v účtovnej závierke za rok 2013.

L. PREHLAD PEŇAŽNÝCH TOKOV

Spoločnosť zostavila prehľad peňažných tokov pomocou nepriamej metódy:

	2013 EUR	2012 EUR
Čistý zisk (pred odpočítaním daňových a mimoriadnych položiek)	1 038 444	-870 697
Úpravy o nepeňažné operácie:		
Odpisy dlhodobého majetku	2 294 102	1 932 410
Zmena stavu rezerv	58 559	-1 821
Úrokové náklady (netto)	116 169	44 823
Strata / (zisk) z predaja dlhodobého majetku	-1 113	0
Zisk z prevádzky pred zmenou pracovného kapitálu	3 506 160	1 104 715
Zmena pracovného kapitálu:		
Úbytok (prírastok) pohľadávok z obchodného styku a časového rozlíšenia	72 945	-102 154
(Úbytok) prírastok záväzkov a časového rozlíšenia	-470 242	286 886
Prevádzkové peňažné toky	3 108 863	1 289 447
Peňažné toky z prevádzkovej činnosti	3 108 863	1 289 447
Prevádzkové peňažné toky	387	1 510
Prijaté úroky	32 923	-132 859
Zaplatená daň z príjmov	3 142 174	1 158 098
Čisté peňažné toky z prevádzkovej činnosti	3 142 174	1 158 098
Peňažné toky z investičnej činnosti		
Nákup dlhodobého majetku	-581 377	-7 408 505
Príjmy z predaja dlhodobého majetku	1 500	0
Čisté peňažné toky z investičnej činnosti	-579 877	-7 408 505
Peňažné toky z finančnej činnosti		
Príjmy / splátky pôžičiek prijatých od spoločností v Skupine	0	4 000 000
Čisté peňažné toky z finančnej činnosti	0	4 000 000
Kurzové rozdiely k peňažným prostriedkom a ekvivalentom	0	0
Prírastky (úbytky) peňažných prostriedkov a peňažných ekvivalentov	2 562 297	-2 250 407
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na začiatku roka	2 718 134	4 968 541
Peňažné prostriedky a peňažné ekvivalenty na konci roka	5 280 431	2 718 134

Peňažné prostriedky

Peňažnými prostriedkami (angl. cash) sa rozumejú peňažné hotovosti, ekvivalenty peňažných hotovostí, peňažné prostriedky na bežných účtoch v bankách, kontokorentný účet a peniaze na ceste.

Peňažné ekvivalenty

Peňažnými ekvivalentmi (angl. cash equivalents) sa rozumie krátkodobý finančný majetok, ktorý je zameniteľný za vopred známu sumu peňažných prostriedkov, pri ktorom nie je riziko výraznej zmeny jeho hodnoty v najbližších troch mesiacoch ku dňu zostavenia účtovnej závierky, napríklad termínované vklady na bankových účtoch, ktoré sú uložené najviac na trojmesačnú výpovednú lehotu, likvidné cenné papiere určené na obchodovanie, prioritné akcie obstarané účtovnou jednotkou, ktoré sú splatné do troch mesiacov odo dňa, ku ktorému sa zostavuje účtovná závierka.